### Medicaid



This is an Official U.S. Government Product

## **PER INIZIARE**

# Informazioni generali su Medicaid

#### **INIZIAMO**

Medicaid (o Medical Assistance) è un programma congiunto del Governo Federale e dei diversi stati dell'Unione per il sostegno alle spese mediche di persone e famiglie con reddito e risorse economiche limitati. Medicaid provvede al pagamento di medici, farmacisti, ospedali e altri prestatori di assistenza sanitaria convenzionati.

Ogni stato decide che cosa rientra nel reddito e nelle risorse, chi ha i requisiti, quali prestazioni sono coperte e il costo delle prestazioni. Ogni stato inoltre gestisce autonomamente il proprio programma all'interno di alcune linee guida federali. Di conseguenza, esistono 56 diversi programmi Medicaid, uno per ogni stato, territorio e il Distretto di Columbia.

#### **DOVE PRESENTARE DOMANDA?**

In generale, se avete reddito e risorse limitati dovrete presentare domanda di assistenza Medicaid nel vostro stato di residenza. Le regole per calcolare il reddito e le risorse economiche variano da stato a stato. Per risorse economiche si intendono tra l'altro somme depositate su conti correnti o di risparmio e valori mobiliari come azioni e obbligazioni. Sono previste regole speciali per chi vive in una casa di riposo e per i minori disabili che vivono a casa.

I richiedenti la cui domanda di assistenza Medicaid è accettata ricevono una lettera di accettazione e in alcuni casi un tesserino da usare al momento di richiedere servizi sanitari.

#### **HO I REQUISITI?**

Potreste avere diritto a Medicaid se rispondete ai requisiti richiesti dal vostro stato di residenza. Oltre ad avere reddito e risorse limitati, potrebbe esservi chiesto:

- quanti anni avete;
- se siete incinta;
- se siete un minore di 19 anni; se siete il genitore o tutore di un minore con Medicaid;
- se siete disabile;
- se siete non vedente;
- se siete un cittadino USA o un immigrante avente determinati requisiti.

**Nota**: anche se il vostro reddito sembra essere superiore ai livelli ammessi nel vostro stato per usufruire di Medicaid, potreste comunque averne diritto secondo le regole di "spend down" Medicaid, descritte nel seguito di questo opuscolo.

#### **CHE COSA DEVO PAGARE?**

A seconda delle regole vigenti nel vostro stato, è possibile che dobbiate pagare una piccola parte delle spese (ad es. la quota a carico dell'assistito) per alcune prestazioni mediche. Se avete i requisiti sia per Medicare che per Medicaid, la maggior parte delle vostre spese sanitarie saranno coperte, e avrete automaticamente diritto agli aiuti supplementari per il pagamento dei farmaci su prescrizione.

#### CHE COSA COPRE L'ASSICURAZIONE?

Generalmente Medicaid copre le spese relative a:

- ricoveri ospedalieri
- prestazioni ambulatoriali
- assistenza in gravidanza
- vaccinazioni dei bambini
- prestazioni dei medici
- assistenza in casa di cura per maggiori di 21 anni
- servizi e forniture per la pianificazione familiare
- prestazioni di ambulatori medici rurali
- assistenza domiciliare a persone aventi diritto alle cure di personale infermieristico specializzato
- prestazioni di laboratorio e radiologia
- prestazioni di personale infermieristico specializzato (pediatrico o di famiglia)
- prestazioni di personale infermieristico e ostetrico
- servizi di centri sanitari riconosciuti dal governo federale (FQHC)
- Screening precoce e periodico, diagnosi e terapia per i minori di 21 anni
- spostamenti necessari da e per i luoghi dove viene prestata l'assistenza medica

**Nota**: Gli stati possono decidere di coprire più servizi di quelli elencati in precedenza. Richiedete l'elenco esatto delle prestazioni coperte presso l'ufficio Medical Assistance (Medicaid) del vostro stato. Telefonate all'1-800-MEDICARE (1-800-633-4227) e chiedete il numero del vostro ufficio Medicaid. Per gli utenti che si servono di un display di testo (TTY) il numero da chiamare è 1-877-486-2048. In alternativa, consultate il sito www.medicare.gov/contacts e cercate i recapiti dell'ufficio Medicaid del vostro stato.

#### INFORMATEVI SUI VOSTRI DIRITTI

Se i sussidi Medicaid vi sono stati negati e non siete d'accordo con questa decisione potete presentare ricorso per essere ascoltati in udienza. Chi usufruisce dei servizi Medicaid ha il diritto alla riservatezza dei propri dati medici. Per legge federale, Medicaid è tenuta a provvedere a tutta l'assistenza medica necessaria per i minori aventi diritto ai servizi Medicaid, anche in caso di prestazioni normalmente non previste dal programma Medicaid dello stato.

#### CHE COS'È LO "SPEND DOWN"?

Lo "spend down" (riduzione del reddito in base alle spese mediche) è un procedimento che in alcuni stati permette di avere diritto a Medicaid in quanto persona "bisognosa di cure mediche oltre le proprie possibilità economiche" anche a chi ha un reddito superiore al limite ammesso. In base a tale procedimento, le spese mediche (ricoveri in ospedale, visite mediche) si possono detrarre dal proprio reddito così da avere diritto a Medicaid. In questo modo il reddito può scendere al di sotto dell'importo massimo ammesso dal programma Medicaid del proprio stato di residenza. Per avere i requisiti in quanto persona "bisognosa di cure mediche" anche le risorse misurabili (conti di risparmio, certificati di deposito ecc.) devono essere inferiori al limite ammesso dallo stato.

#### **DOVE TROVARE MAGGIORI INFORMAZIONI?**

Possono essere utili i numeri di telefono e i siti Internet degli enti indicati di seguito che troverete visitando il nostro sito: www.medicare.gov/contacts, o telefonando all'1-800-MEDICARE (1-800-633-4227). Per gli utenti che si servono di un display di testo (TTY) il numero da chiamare è 1-877-486-2048.

- Per sapere se avete i requisiti, chiamate l'ufficio Medical Assistance (Medicaid) del vostro stato. Potete trovarlo nel sito sopra indicato mediante una ricerca per organizzazioni.
- Per consulenze gratuite sull'assicurazione sanitaria e assistenza personalizzata su come rispondere alle domande dell'assicurazione, chiamate lo Health Insurance Assistance Program (SHIP) del vostro stato.
- Per saperne di più sul programma Medicaid, consultate il sito www.cms.gov/home/medicaid.asp.

Note

